

PERSONNEL DU COLLEGE MIXTE D'AGADIR

ADMINISTRATION

Directeur : M. POUCHUCQ Clément

Surveillant Général : M. PIERAGGI Antoine

Econome : M. BOUIN Gaston

Surveillant Général d'Internat : M. LOMBARD Antoine

Adjointe des Services Economiques : Mme MOCQUARD Marie Thérèse

Secrétaire : Mme CHATELET Simone

ENSEIGNEMENT

Lettres classiques : Melle THERY Cécile, Melle PIETU Yolande, Mme CASCAIL Simone, Melle MILOT Jeanine, Mme CHAPUS Marie, M. BURGUET Michel.

Lettres modernes : Mme RIOU Jacqueline.

Mathématiques : Melle DUBREUIL Yvonne, Mme LANORE Régine, M. RIVIERE Jean

Sciences physiques : Melle HERVY Madeleine

Sciences naturelles : Mme MARIE Geneviève

Histoire et Géographie : Mme RUY Paule, M. RUY François, Mme JEANPIERRE Marie

Anglais : M. HELIN Léon, Mlle PENNETIER Solange, Mme BANZET Liliane, Melle POUGET Janine.

Espagnol : Melle MALLET Gisèle.

Arabe : M. BEL HADJ

Professeur technique adjoint, chef de travaux : M. MANNESSIEZ Léon

Professeurs techniques adjoints : M. GIBARD André, M. ZAIGOUCHE Mohamed

Education Physique : M. LASSAILLY Emile, Mme HENRION Régine, Mme COURBET Gilberte, M. GALLON Jean

Dessin : M. MICHEL Gilbert

Couture : Melle PEYRE Marie-Thérèse

SURVEILLANCE

M. COLLE Yves, Melle BRIZAY Monique, Melle LABUSSIÈRE Madeleine, M. KRIEGEL Georges, Melle HUGUENY Armelle, M. BANZET Pierre.

Jours de permanence pendant les grandes vacances scolaires :

Lundi, Jeudi, Samedi de 9 heures à 11 heures

La Rentrée des internes est fixée au Jeudi 30 Septembre 1954. La Rentrée des classes est fixée au Vendredi 1^{er} Octobre 1954. Les Examens de passage seront subis dans les premiers jours de la rentrée.

Mon Général

Mesdames, Messieurs

Mes enfants,

Il est d'usage en ce jour, de souhaiter de bonnes vacances. A cette formule banale, il ne tient qu'à nous de donner sa pleine signification et je vous invite pendant ces quelques minutes avant la dispersion générale, à réfléchir - si c'est possible aujourd'hui - à la valeur de ce souhait.

Or, pour maints d'entre nous, être en vacances, c'est partir en voyage. Tout nous invite au départ: les longues semaines de liberté permettent de vastes projets, la rupture brutale des habitudes scolaires nous donne l'illusion d'être entièrement maîtres de notre temps. Une propagande adroitement menée par les agences de voyage excite en nous ce désir du changement. Et de fait, un spectateur impartial, libre de cette fièvre de bouger qui s'empare de nous à certaines époques de l'année, assisterait à un curieux échange ... Les citadins gagnent la campagne ou la mer ; les campagnards goûtent les joies de la capitale ; les Suédois se réchauffent en Italie ; les Africains escaladent le Mont Blanc. Chacun imagine le pays des autres comme la terre promise des vacances.

D'autre part, les découvertes modernes facilitent la réalisation de notre rêve. Point n'est besoin d'un héroïsme surhumain pour gagner des contrées lointaines, mais plutôt d'un peu de patience devant les guichets, de quelques facilités.

Tout autre était la manière de voyager de Montaigne par exemple, parcourant à cheval la France, l'Allemagne et l'Italie, se logeant au hasard des étapes, prolongeant indéfiniment son parcours. Pourtant cette facilité risque de diminuer, d'émousser les plaisirs du voyages, de nous priver de cette allégresse dont Montaigne a joui de manière si intense. Mieux que les guides modernes, il nous livre les règles de cet art de voyager.

Le dépaysement si bienfaisant des voyages n'est pas nécessairement lié au nombre de kilomètres ; on peut avoir une impression de nouveauté à une petite distance de chez soi. Elle est avant tout faite d'un sentiment de liberté. Cette merveilleuse indépendance de nos vacances, il ne faudrait pas la perdre pour aller grossir le troupeau docile qu'un guide éloquent entraîne dans son sillage. Montaigne lui, nous invite à aller au gré de notre humeur, à admirer à notre aise, à revenir sur nos pas, à modifier un itinéraire. Aller librement, tel est le premier conseil de ce voyageur éclairé.

Il nous engage encore à comprendre les êtres et les choses, à aller au devant d'eux. Et d'après lui, ce ne sont pas là les qualités des Français à l'Etranger. Ils sont malheureux, raconte-t-il, de manger dans une vaisselle autre que la leur. " Ils voyagent couverts et resserrés, d'une prudence taciturne et incommunicable, se défendant de la contagion d'un air inconnu ". Ils ne sont jamais aussi ravis que de retrouver un compatriote en Hongrie, qu'ils invitent et festoient et avec qui, ils échangent leurs griefs contre ces coutumes étrangères. Imbus d'un esprit de clocher, ils ont de véritables œillères dès qu'ils ont perdu de vue les fumées de leur village.

Montaigne, lui, se montre ouvert aux impressions nouvelles. Il ne cherche pas de Gascons en Sicile et se jette " toujours aux tables les plus épaisses d'étrangers ". Aussi les êtres et les choses se découvrent spontanément à lui . En les connaissant, il apprend en même temps à se connaître lui-même, à juger à leur juste prix les habitudes et les traditions de son pays. Compréhension, sympathie, qualités du voyageur auxquelles Montaigne ajouterait volontiers le don de s'étonner : ni sceptique, ni blasé, le voyageur sait ressentir une émotion sincère devant certains paysages, certains tableaux, certaines heures de la journée.

Ainsi envisagé à la manière de Montaigne, le voyage nous apportera un profond enrichissement et puissions-nous revenir à la fin de ces vacances, selon le mot de Du BELLAY:

" retourner " Pleins d'usage et raison

Vivre entre (nos parents)

Le reste de (notre) âge.

Cécile THERY

Professeur agrégée de Lettres au Collège

LISTE DES ÉLÈVES ADMIS EN 6^{ème}

6^{ème} CLASSIQUE

ANDREUCCI Jacqueline, AUFRAY Jean-Louis, BAILLEUL Nicole, BOUVIER Jean, BRION Yves, CHRETIEN Michel, CLEMENCON Jacqueline, DELLAPATRONA Katia, DEMOURS Marie France, DOUARD Philippe, ELMALEH Annette, FUSELIER Gérard, GUILLAUME Christiane, GUIOMAR Geneviève, HELIN Elisabeth, DUPUID-JALODIN Marie, LABITTE Jacqueline, LANNUZEL Louis, LECOINTRE François, LEVY Félix, MICHEL Jacques, ROCCA Pierre, SACHET Michèle, SARRADIN Gilles, TALAYRACH Dany, VIGUIER Claude.

6^{ème} MODERNE

ALLEON Marie Madeleine, BELJELTI Sahel, BOHBOT David, BOUTRON Anne Marie, BRAGHIM Anne, BUIRETTE de VERRIERE, CANVILLE Bertrand, CHAVET Bernard, CORTAMBERT Andrée, CZERBAKOFF Jacqueline, DOMINGO Yvette, ELOLA Claude, ESCHALIER Christiane, ESCLAPEZ Joséphine, FOULONNEAU Serge, GALL Jacques, GINER Roger, HATTENBERGER Edith, LAVENUT Jacques, MARRACHE Edmond, MATEU Gérard, MIZMIZI Hassane, PERDREAU François, SAMBRANA Claude, SIEGEL Daniel, TOUKHSATI M'Bark, TOUSSAINT Michel, TORRES Antoinette, TRIDON Francine, VILAPLANA Gaston.

6^{ème} TECHNIQUE

ABOUDHRM Yvonne, ADAMO François, AFRIAT Albert, BALAFREDJ Toufiq, BALLESTEROS Angèle, BARBE Michèle, BEN M'BARK Brik, BEN MOHAMED Driss, BERNARD Nicole, BOUGANIM Nelly, BRERO Guylène, BROUTECHOUX Henri, CANEDI Daniel, CRIQUI Irène, ELBE Odette, EYRAUD Monique, GOURMELON Marie Claude, GRAND Catherine, GUILLET Jean, HAJJIA Knata, HENON Jean, KALIFA Rachel, KASSIDI Aicha, KELLER Alain, HEUZE Serge, LA TORRE Richard, LE BLANC Marie France, LEVY Maurice, MAHJOUB Khadija, MARBEC Bernard, MANETTO Lucien, MERCEREAU Danielle, PEDRON Pierre, QUAGLIATA Jean-Pierre, RATAZZI Marcello, RIEUVERNET Gilbert, RIOU Yves, THEULEAU Jacques, TOJAL Louis.

LISTE DES CANDIDATS AUTORISÉS A SE REPRÉSENTER EN OCTOBRE

ASCOLA Colette, AIT HASSANE Mohamed, ARNOUILH Nicole, BAL Christian, BARRE Alain, BENCHIMOL Jacques, BORJA Jean, CLOISEAU Christiane, COGNOT Monique, COMTE Robert, DEMOURS Monique, ELHARRAR Ninette, FAURE Jean, FEORE Jean, FRUCHET Marie, GASTAL Lucienne, GOURMELON Joseph, GROLEE Michel, GUERRAOUI Jamaldine, HEILLES Michel, HELIN Edith, KESSOUS Claude, NAGY Georges, LABARRERE Anne-Marie, LANTOINE Gilles, LE GALLIC Evelyne, LE SAINT Danielle, MARCHAND Jean, LE MENE Yves, PASQUIER Raymonde, PEDRON Yvette, PICARD Didier, RUGGIERI Nicole, du RUSQUEC Madeleine, SCOTTO Anne-Marie, THEATE Roland, TERRIER Christian, VANDERCROYSSSEN Alain, VAUTRIN Robert, VATEL René, GUETH Yves, WIZMANE Max.

CANDIDATS ADMISSIBLES AU BACCALAUREAT -1^{ère} Partie -

(Session de Juin 1954)

<u>Série B</u>	<u>Série Moderne</u>	<u>Série Technique</u>
STEMLER Gérard	GUIEU Jean Paul MARRACHE René MARTIN BARBAZ Jean Louis MICHEL Guy POUCHUCQ Jany SEITSCHEK Walter WIELEZYNSKA Barbara ACHARKI Mohamed	GENDRE Raymond

CANDIDATS DEFINITIVEMENT RECUS AU B.E.P.C.-Session du 21 JUIN 1954-

- FILLES -

BECCHI Lucile, BOUHADANA Denise, DERCHE Nicole, DUMOLLARD Marie Thérèse, FUCHS Michèle, GOARANT Nicole, KALIFA Suzanne, LASSAILLY Marie Christine, LESCARE Mireille, THARREAU Michèle.

- GARCONS -

CORCOS Léon, DORIATH Claude, FAUDRY Daniel, GRAIL Alexandre, LABARRERE Christian, LANCEAU Philippe, LAPEYRE Jean Antoine, LARNAUD Louis, MEKRAZ Lahcen, SABBANE Moulay Ahmed, SARROTTE Raymond, ZERHOUNI Ahmed.

ADMIS A L'ECRIT. ORAL EN OCTOBRE

FAURE Chantal, ICHEN Mohamed

AUTORISES A SE REPRESENTER A LA SESSION D'OCTOBRE

- FILLES -

ANDRE Marie Thérèse, BOHRER Marie France, CAMINO Michelle, CAMINO Monique, DANIEL Nicole, DUVERDIER Annie, FAUVERGUE Florence, FILIPE Marie Adeline, KALFON Sylvia, LANTOINE Sylviane, LEGASSE Christine, LEMARIE Anne Marie, LE MENE Edith, LESCARE Joëlle, MINOZZI Colette, MONTIPO Josiane, NAVARRO Monique, ROSILIO Edna, ROYER Jeannette, TOURNEAUX Jacqueline.

- GARCONS -

BELBEOCH Michel, BELJELTI Hassan, CAROTCHI Roger, CARPENTIER Jean Claude, CASSIMI Ahmed, CLEICH Albert, COHEN Robert, DESMAREZ Jean-Pierre, JARLOT Jean, LEVY Elie, POUCHUCQ Clément, PUISSOCHET Pierre, REGRAGUI Abdelhadi, TOMASSO Claude, REMAOUN Mohamed.

CANDIDATS AYANT SUBI AVEC SUCCÈS L'EXAMEN DU B.P.M.E. du 15.5.54

SAUNIER Michel, CASSIMI Ahmed, DALLE Yves, GRENWELGE François, LABARRERE Christian, RAYNAL Jean, ROGEON Jacques, GASTAL Maurice, CHAIR Yvon, RESSOUCHES Pierre, MICHEL Guy

CLASSE DE 6^oI - Classique -

PRIX D'EXCELLENCE : REUX Danielle

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE: Encouragements: DESMAREZ Françoise, REUX Danielle, MAR GARA José.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: DESMAREZ Françoise, REUX Danielle, STINDER Jacques ASSIDON Annie, CLEMENCON Chantal, COVAS Jean-Pierre, FOSSATI Michèle, MARAGARA José, MICHIELS Colette, PADIOU Anne-Marie.

COMPOSITION FRANCAISE

- 1^oP MICHIELS Colette
- 2^oP CLEMENCON Chantal, REUX Danielle
- M.P CHRETIEN Françoise
- 1^oA FOSSATI Michelle
- 2^oA PADIOU Anne Marie
- 3^oA DESMAREZ Françoise

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

- 1^oP AUGUET Paule
- 1^oA PADIOU Anne Marie
- 2^oA REUX Danielle
- 3^oA MARGARA José

VERSION LATINE

- 1^oP REUX Danielle
- 2^oP COVAS Jean-Pierre
- 1^oA TERRIER Michel, STINDER Jacques
- 3^oA DESMAREZ Françoise

THÈME LATIN

- 1^oP MARGARA José
- 2^oP MICHIELS Colette
- 1^oA REUX Danielle
- 2^oA COVAS Jean-Pierre
- 3 A DESMAREZ Françoise

RÉCITATION FRANCAISE

- 1^oP REUX Danielle
- 2^oP MARGARA José
- 1^oA COGNARD Jean,
- 2^oA MICHIELS Colette
- 3^oA ASSIDON Annie

INSTRUCTION CIVIQUE

- 1^oP COVAS Jean-Pierre
- 2^oP MARGARA José,
- 1^oA STINDER Jacques,
- 2^oA FOSSATI Michelle

ANGLAIS

- 1^oP DESMAREZ Françoise
- 2^oP REUX Danielle
- 1^oA ASSIDQN Annie,
- 2^oA STINDER Jacques
- 3^oA PADIOU Anne Marie

ARABE

- 1^oA REUX Danielle
- 2^oA DESMAREZ Françoise

HISTOIRE

- 1^oP CLEMENCON Chantal
- 2^oP DESMAREZ Françoise
- 1^oA REUX Danielle
- 2^oA MICHIELS Colette
- 3^oA LOUCHE Denise

GEOGRAPHIE

- 1^oP MICHIELS Colette
- 2^oP MOREAU Michelle
- 1^oA CLEMENCON Chantal,
- 2^oA COVAS Jean
- 3^oA FOSSATI Michelle

MATHÉMATIQUES

- 1^oP COVAS Jean-Pierre
- 2^oP MARGARA José
- 1^oA COGNARD Jean-Claude
- 2^oA ASSIDON Annie
- 3^oA MICHIELS Colette

SCIENCES NATURELLES

- 1^oP DESMAREZ Françoise
- 2^oP STINDER Jacques
- 1^oA MARGARA José,
- 2^oA PELISSIER Suzanne
- 3^oA PADIOU Anne Marie

DESSIN

- 1^oP MICHIELS Colette
- 2^oP MOREAU Michelle
- 1^oA DESMAREZ Françoise
- 2^oA CLEMENCON Chantal
- 3^oA MARAGARA José

TRAVAUX MANUELS -Filles -

- (Cours communs 6^o1, 6^o2)
- P. ZNAIDI Zoubida
- M.P ALHINC Nicole
- A. LARBI Zaina, BREITWIEZER Marie

TRAVAUX MANUELS - Garçons -

- P. COGNARD Jean Claude
- A. ESMILAIRE Alain

EDUCATION PHYSIQUE -Filles -

- (Cours communs 6^o1, 6^o2, 6^o3)

GROUPE I

- P. BRALLET Suzette
- A. DOMINGO Nicole

GROUPE II

- P. DAVID Monique
- A. ALHINC Nicole

EDUCATION

PHYSIQUE -Garçons-

- (Cours communs 6^o1, 6^o2, 6^o3, 6^oT)

GROUPE I

- P. BOUDAD Othman
- A. PUCCINI Robert

GROUPE II

- P. SCOTTO René
- A. BORJA Gilbert

CLASSE DE 6[°]II - Moderne -

PRIX D'EXCELLENCE : Réserve

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : ALHINC Nicole, BARUTEL Serge, BONASEA Michelle, BREITWIEZER Marie, DAVID Monique, DECURNINGE Monique, EDERY Armand, LIGOURET Diane, PADIOU Andrée, PASCAL Françoise, RIBOH Léa, SEBBAG Lisette

COMPOSITION FRANCAISE

1[°]P BONASEA Michelle
1[°]A DORIATH Odette
2[°]A PADIOU Andrée
3[°]A TORRES Georges

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1[°]A DAVID Monique
2[°]A ALHINC Nicole
3[°]A DECURNINGE Monique

RÉCITATION FRANÇAISE

1[°]P DAVID Monique
2[°]P PADIOU Andrée
1[°]A DECURNINGE Monique
2[°]A DORIATH Odette
3[°]A BONASEA Michelle

INSTRUCTION CIVIQUE

1[°]P PADIOU Andrée

ANGLAIS

1[°]P DAVID Monique
2[°]P BREITWIEZER Marie
1[°]A GRAPPIN Denise,
2[°]A EDERY Armand
3[°]A SEBBAG Lisette

ARABE

1[°]P ZNAIDI Zoubida
2[°]P DAVID Monique
1[°]A EDERY Armand

HISTOIRE

1[°]P DAVID Monique
2[°]P DORIATH Odette
1[°]A EDERY Armand
2[°]A BONASEA Michelle

GÉOGRAPHIE

1[°]P BARUTEL Serge
2[°]P PADIOU Andrée
1[°]A BONASEA Michelle
2[°]A ALHINC Nicole
3[°]A DAVID Monique

MATHÉMATIQUES

1[°]P LE'VY Maurice
2[°]P PASCAL Françoise
1[°]A BARUTEL Serge
2[°]A RIBOH Léa
3[°]A BONASEA Michelle et EDERY Armand

SCIENCES NATURELLES

1[°]P ALHINC Nicole
2[°]P PADIOU Andrée
2[°]A EDERY Armand
1[°]A DAVID Monique
3[°]A GRAPPIN Denise

DESSIN

1[°]P GRAPPIN Guy
2[°]P PADIOU Andrée
1[°]A DAVID Monique
2[°]A ALHINC Nicole
3[°]A DECURNINGE Monique

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

P SFREDDO Francisco
A EDERY Armand

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 6[°]1, 6[°]2)

P ZNAIDI Zoubida

M.P. ALHINC Nicole

A. LARB! Zaïna , BREITWIEZER Marie

ÉDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 6[°]1, 6[°]2 , 6[°]3)

GROUPE I

P BRALLET Suzette
A DOMINGO Nicole

GROUPE II

P DAVID Monique
A ALHINC Nicole

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

(Cours communs 6[°]1, 6[°]2 , 6[°]3 ,6[°]T)

GROUPE I

P BOUAD
A PUCCINI Robert

GROUPE II

P SCOTTO René
A BORJA Gilbert

CLASSE DE 6^oIII - Moderne -

PRIX D'EXCELLENCE : FICHEUX Nicole

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : Encouragements : FICHEUX Nicole, HAZA Jean-Marie, L'EXCELLENT Claudine

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : JOUBERT Chantal, VALETTE Jeanne, CARRIOU Renée, GRIMAUD Claire, LE BIAN Annick, BERTHELOT Michelle, CIAMPINI Joëlle, MAYERUS Jacqueline, BALLATO Henri, BECCHI Françoise, BOUTLEROFF Marianne, BROUTECHOUX Anne-Marie, CASTANO Françoise, DOMINGO Nicole, DORILLE Lucette, FICHEUX Nicole, HAZA Jean-Marie, LEVY Marc, L'EXCELLENT Claudine, MORANGE Madeleine.

COMPOSITION FRANCAISE

- 1^oP BOUTLEROFF Marianne
- 1^oA VALETTE Jeanne
- 2^oA FICHEUX Nicole
- 3^oA BROUTECHOUX Anne-Marie

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

- 1^oA BROUTECHOUX Anne-Marie
- 2^oA JOUBERT Chantal, FICHEUX Nicole

RÉCITATION FRANCAISE

- 1^oP BECCHI Françoise
- 2^oP BENSOUSSAN Lydia
- 1^oA FICHEUX Nicole
- 2^oA MAYERUS Jacqueline
- 3^oA BERTRAND André

INSTRUCTION CIVIQUE

- P. LEVY Marc
- 1^oA GRIMAUD Claire
- 2^oA CARRIOU Renée
- 3^oA HAZA Jean-Marie

ANGLAIS

- 1^oP CASTANO Françoise
- 2^oP FICHEUX Nicole
- 1^oA DORILLE Lucette
- 2^oA LEVY Marc
- 3^oA DOMINGO Michelle

ARABE

- 1^oP LEVY Marc
- 2^oP BOUDAD Othman
- 1^oA BROUTECHOUX Anne-Marie
- 2^oA LEVY Marguerite
- 3^oA BENSOUSSAN Lydia

HISTOIRE

- 1^oP HAZA Jean-Marie
- 2^oP CARRIOU Renée
- 1^oA FICHEUX Nicole
- 2^oA BALLATO Henri
- 3^oA GRIMAUD Claire

GÉOGRAPHIE

- 1^oP HAZA Jean-Marie
- 2^oP BALLATO Henri
- 1^oA L'EXCELLENT Claudine
- 2^oA GRIMAUD Claire
- 3^oA FICHEUX Nicole

MATHEMATIQUES

- 1^oP LEVY Marc
- 2^oP HAZA Jean-Marie
- 2^oA L'EXCELLENT Claudine
- 2^oA BALLATO Henri
- 3^oA MAYERUS Jacqueline

SCIENCES NATURELLES

- 1^oP VALETTE Jeanne
- 2^oP LEVY Marc
- 1^o A BERTHELOT Michelle
- 2^oA MAYERUS Jacqueline
- 3^oA FICHEUX Nicole, L'EXCELLENT Claudine

DESSIN

- 1^oP BOUTLEROFF Marianne
- 2^oP FICHEUX Nicole
- 1^oA BECCHI Lucile
- 2^oA BALLATO Henri
- 3^oA GROSJEAN Pierre, MAYERUS Jacqueline

TRAVAUX MANUELS (Filles)

- P. CIAMPINI Joëlle
- A. BERTHELOT Michelle, LEVY Marguerite

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

- P. BALLATO Henri
- A. GROSJEAN Pierre

EDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 6^e1, 6^e2, 6^e3)

GROUPE I

- P. BRALLET Suzette
- A. DOMINGO Nicole

GROUPE II

- P. DAVID Monique
- A. ALHINC Nicole

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

(Cours communs 6^e1, 6^e2, 6^e3, 6^eT)

GROUPE I

- P. BOUDAD Othman
- A. PUCCINI Robert

GROUPE II

- P. SCOTTO René
- A. BORJA Gilbert

CLASSE DE 6° - Technique -

PRIX D'EXCELLENCE : Réservé

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : ROUCHICHE Salah, BORJA Gilbert, FERRARA Joseph, GALIPIENSO Thomas, LEVY René, MIZMIZI Abdelkader, SCOTTO René, VELTER Roland, WIELEZYNSKI Séverin.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P VELTER Roland
2°P LAHOUCINE Ahmed
1°A FERRARA Joseph
2°A FERNANDEZ André

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P LAHOUCINE Ahmed
A. MIZMIZI Abdelkader

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P VELTER Roland
2°P GALIPIENSO Thomas
1°A ROUCHICHE Salah
2°A FERNANDEZ André

RÉCITATION FRANCAISE

1°P GALIPIENSO Thomas
2°P MOLINES Hervé
M.P. VELTER Roland
1°A LAHOUCINE Ahmed
2°A WIELEZYNSKI Severin, SCOTTO René

ANGLAIS

1°P LAHOUCINE Ahmed
2°P MIZMIZI Abdelkader
1°A SCOTTO René
2°A ROUCHICHE Salah

ARABE

1°P MIZMIZI Abdelkader
2°P LAHOUCINE Ahmed
1°A ARNAJ Brik
2°A ROUCHICHE Salah

HISTOIRE

1°P GALIPIENSO Thomas
2°P FERRARA Joseph
1°A WIELEZYNSKI Severin
2°A VELTER Roland

GÉOGRAPHIE

1°P FERRARA Joseph
2°P GALIPIENSO Thomas
1°A MIZMIZI Abdelkader
2°A WENNER Christian

MATHÉMATIQUES

1°P FERRARA Joseph
2°P GALIPIENSO Thomas
1°A PUCCINI Robert
2°A MATTEO Jean-Pierre

SCIENCES NATURELLES

1°P MIZMIZI Abdelkader
2°P LEVY René
1°A ARNAJ Brik
2°A PUCCINI Robert, FERRARA Joseph

DESSIN

1°P GALIPIENSO Thomas
2°P FERNANDEZ André
1°A BORJA Gilbert
2°A WENNER Christian

TRAVAUX MANUELS

1°P WIELEZYNSKI Severin
2°P SCOTTO René, BORJA Gilbert
1°A WENNER Christian
2°A LEVY René

ÉDUCATION PHYSIQUE

(Cours communs 6°1, 6°2, 6°3, 6°T)

GROUPE I

P. BOUDAD Othman
A. PUCCINI Robert

GROUPE II

P. SCOTTO René
A. BORJA Gilbert

CLASSE DE 5° I - Classique -

PRIX D'EXCELLENCE : CHAUVEAU Brigitte

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Félicitations**: MICHIELS Mireille

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements**: CHAUVEAU Brigitte, DESMAREZ Marie-Noëlle, FAUDRY Christiane, LAUPRETRE Elisabeth, RESSOUCHES Andrée.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : BENSOUSSAN Arié, CHAUVEAU Brigitte, DESMAREZ Marie-Noëlle, FAURE Josette, PUCCINI Marie-Laure, FAUDRY Christiane, LAMBERT Régine, BORNET Françoise, DOUARD Catherine, EL MALEH Emilie, GHYSELS Martine, LASSAILLY Bernadette, LAUPRETRE Elisabeth, MATHIEU Ségolène, MICHIELS Mireille, RESSOUCHES Andrée.

COMPOSITION FRANÇAISE

1°P CHAUVEAU Brigitte
2°P LEBLANC Marc
1°A FAURE Josette
2°A GHYSELS Martine, RESSOUCHES Andrée

ORTHOGRAPHE & GRAMMAIRE

1°P LASSAILLY Bernadette
2°P LAUPRETRE Elisabeth
1°A DESMAREZ Marie-Noëlle
2°A DOUARD Catherine
3°A MICHIELS Mireille

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P MICHIELS Mireille
2°A BENSOUSSAN Arié
1°A CHAUVEAU Brigitte, PUCCINI Marie-Laure
COULOMB Arlette et LECLERQ Béatrice

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P CHAUVEAU Brigitte
2°P MATHIEU Ségolène
1°A GHYSELS Martine
2°A MICHIELS Mireille
3°A FAUDRY Christiane

THÈME LATIN

1°P DESMAREZ Marie-Noëlle
2°P LAUPRETRE Elisabeth
1°A MICHIELS Mireille
2°A DOUARD Catherine
3°A FAURE Josette

VERSION LATINE

1°P DOUARD Catherine
2°P CHAUVEAU Brigitte, MICHIELS Mireille
1°A RESSOUCHES Andrée
2°A PUCCINI Marie-Laure
3°A DESMAREZ Marie-Noëlle

ANGLAIS

1°P CHAUVEAU Brigitte
2°P DESMAREZ Marie-Noëlle
1°A BORNET Françoise
2°A MICHIELS Mireille
3°A RESSOUCHES Andrée

ARABE

1°P MICHIELS Mireille
2°P RESSOUCHES Andrée
1°A LEVY Gilbert
2°A DESMAREZ Marie-Noëlle
3°A LAUPRETRE Elisabeth

GÉOGRAPHIE

1°P MATHIEU Ségolène
2°P LEBLANC Marc
1°A CHAUVEAU Brigitte
2°A FAUDRY Christiane
3°A BENSOUSSAN Arié

MATHÉMATIQUES

1°P FAUDRY Christiane
2°P LAUPRETRE Elisabeth
M.P FLAMENT Françoise
1°A BENSOUSSAN Arié
2°A LASSAILLY Bernadette
3°A EL MALEH Emilie

SCIENCES NATURELLES

1°P DOUARD Catherine
2°P RESSOUCHES Andrée
1°A MICHIELS Mireille
2°A DESMAREZ Marie-Noëlle
3°A CHAUVEAU Brigitte

DESSIN

1°P LEBLANC Marc
2°P TIEBLOT Jacques, GHYSELS Martine
1°A LASSAILLY Bernadette
2°A LAMBERT Régine, COULOMB Arlette

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. ABOUDRIM Nelly
A. MORYOUSSEF Hilda

GROUPE II

P. PISSANSKY Josette
M.P FERAUD Michèle
A JOURDAIN Monique

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

P. CAMINO Alain
A. LEBLANC Marc

ÉDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. DOUARD Catherine
A. COULOMB Arlette

GROUPE II

P. DE SOUZA Yvette
A. JOURDAIN Monique, MAURY Claude

HISTOIRE

1°P CHAUVEAU Brigitte
2°P DESMAREZ Marie-Noëlle
1°A FAUDRY Christiane
2°A MICHIELS Mireille
3°A DOUARD Catherine

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

(Cours communs 5^e1, 5^e2, 5^e3, 5^eT)

GROUPE I

P. DUGAST Gérard,
A. AUFFRAY Henri

GROUPE II

P. FUCHS Claude
A. GUETH Claude

CLASSE DE 5° II - Moderne -

PRIX D'EXCELLENCE: MORYOUSSEF Hilda

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Félicitations** : MORYOUSSEF Hilda, OHAYON Isaac.

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE: **Encouragements**: BURGAUD Jeanine.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: FEVRE Jean, OVADIA Viviane, PISSANSKY Josette, RENAUD Roger, TERRONES Gérard, BOHBOT Ninette, BURGAUD Jeanine, FERAUD Michèle, HARROCH Jacqueline, LEVY Clémentine, MORYOUSSEF Hilda, OHAYON Isaac, RAUL Jean.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P CAMPOS Joselyne
2°P PISSANSKY Josette
1°A OVADIA Viviane
2°A MORYOUSSEF Hilda
3°A BURGAUD Jeanine

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P BURGAUD Jeanine
2°P MORYOUSSEF Hilda
1°A TERRONES Gérard, HARROCH Jacqueline
3°A CAMPOS Joselyne

INSTRUCTION CIYIQUE

1°P MORYOUSSEF Hilda
2°P OVADIA Viviane
1°A PISSANSKY Josette, TERRONES Gérard
3°A OHAYON Isaac

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P BURGAUD Jeanine
2°P BOHBOT Ninette
1°A MORYOUSSEF Hilda
2°A CAMPOS Joselyne, FEVRE Jean

ANGLAIS

1°P MORYOUSSEF Hilda
2°P OHAYON Isaac
1°A PISSANSKY Josette
2°A OVADIA Viviane

ARABE CLASSIQUE

P. AZOULAY Marcel

ARABE DIALECTAL

1°P MORYOUSSEF Hilda
2°P GUERRAOUI Farid
1°A OHAYON Isaac
2°A LEVY Clémentine

HISTOIRE

1°P FEVRE Jean
2°P MORYOUSSEF Hilda
1°A TERRONES Gérard
2°A OVADIA Viviane

GÉOGRAPHIE

1°P OHAYON Isaac
2°P TERRONES Gérard
1°A MORYOUSSEF Hilda
2°A FEVRE Jean

MATHÉMATIQUES

1°P MORYOUSSEF Hilda
2°P OHAYON Isaac
M.P OVADIA Viviane, FERAUD Michèle
1°A BOHBOT Ninette
2°A PISSANSKY Josette

SCIENCES NATURELLES

1°P FOURNAISE Michelle
2°P PISSANSKY Josette
M.P FERAUD Michèle
1°A BOHBOT Ninette
2°A MORYOUSSEF Hilda, OVADIA Viviane

DESSIN

1°P LEVY Clémentine
2°P FEVRE Jean
1°A MATHARAN Nicole
2°A FERAUD Michèle
3°A PISSANSKY Josette

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. ABOUDRIEM Nelly
A. MORYOUSSEF Hilda

GROUPE II

P. PISSANSKY Josette
M.P FERAUD Michèle
A. JOURDAIN Monique

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

P. RENAUD Roger
A. OHAYON Isaac

ÉDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. DOUARD Catherine
A. COULOMB Arlette

GROUPE II

P. DE SOUZA Yvette
A. JOURDAIN Monique, MAURY Claude

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3, 5°T)

GROUPE I

P. DUGAST Gérard
A. AUFRAY Henri

GROUPE II

P. FUCHS Claude
A. GUETH Claude

CLASSE DE 5° III - Moderne -

PRIX D'EXCELLENCE : SERFATY Suzanne

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE: Félicitations: SERFATY Suzanne

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : Encouragements : DE SOUZA Yvette, WEIZMAN René

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: JOURDAIN Monique, DE SOUZA Yvette, GUILLERM Marie, ASTIER France, LABLACK Abdeljellil, FOURNIER Claude, RICARD Jeanine, SERFATY Suzanne, WEIZMAN René, DALLE Maryvonne.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P ASTIER France
2°P BULLY Lucette
1°A GUILLERM Marie-Thérèse
2°A SERFATY Suzanne
3°A RICARD Jeanine

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P DE SOUZA Yvette
2°P GUILLERM Marie-Thérèse
M.P DALLE Maryvonne
1°A CHAPPUIS Colette
2°A FOURNIER Claude

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P SERFATY Suzanne
2°P DALLE Maryvonne
1°A DE SOUZA Yvette
2°A JUODELIS Rolande
3°A WEIZMAN René

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P SERFATY Suzanne
2°P DE SOUZA Yvette
1°A LOMBARDINO Robert
2°A MERCIER Evelyne
3°A ASTIER France, FOURNIER Claude

ANGLAIS

1°P WEIZMAN René
2°P SERFATY Suzanne
1°A DE SOUZA Yvette
2°A GUILLERM Marie-Thérèse
3°A MERCIER Evelyne

ARABE

1°P WEIZMAN René
2°P SERFATY Suzanne
1°A LABLACK Abdeljellil
2°A COHEN Berthe
3°A ZAFFRANY Denise

HISTOIRE

1°P DE SOUZA Yvette
2°P SERFATY Suzanne
M.P DALLE Maryvonne
1°A ASTIER France
2°A LABLACK Abdeljellil

GÉOGRAPHIE

1°P DE SOUZA Yvette
2°P SERFATY Suzanne
1°A ASTIER France
2°A DALLE Maryvonne
3°A FOURNIER Claude

MATHÉMATIQUES

P. WEIZMAN René
1°A SERFATY Suzanne
2°A LOMBARDINO Robert
3°A DE SOUZA Yvette

SCIENCES NATURELLES

1°P SERFATY Suzanne
2°P DE SOUZA Yvette
1°A ASTIER France
2°A RICARD Jeanine
3°A MAURY Claude

DESSIN

1°P JOURDAIN Monique
2°P GUILLERM Marie-Thérèse, LOMBARDINO Robert
1°A DE SOUZA Yvette, ROBINET Christiane
2°A MAURY Claude

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. ABOUDRIEM Nelly
A. MORYOUSSEF Hilda

GROUPE II

P. PISSANSKY Josette
M.P. FERAUD Michèle
A. JOURDAIN Monique

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

P. LOMBARDINO Robert, BACHY Gérard
A. WEIZMAN René

ÉDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3)

GROUPE I

P. DOUARD Catherine
A. COULOMB Arlette

GROUPE II

P. DE SOUZA Yvette
A. JOURDAIN Monique, MAURY Claude

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3, 5°T)

GROUPE I

P. DUGAST Gérard
A. AUFRAY Henri

GROUPE II

P. FUCHS Claude
A. GUETH Claude

CLASSE DE 5° T

PRIX D'EXCELLENCE : DAVILA Charles

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : ENCOURAGEMENTS : LABITTE Georges, DAVILA Charles, FRECH Georges.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: LABITTE Georges, WAECHTER Jean, LEVY Maurice, DAVILA Charles, FRECH Georges, GUETH Claude, PEGLION Claude, VOGLEVETTE Guy.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P ESCOBAR Roger, PEGLION Claude
1°A VOGLEVETTE Guy
2°A GUETH Claude

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P VOGLEVETTE Guy
2°P DAVILA Charles
1°A GUETH Claude
2°A FRECH Georges

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P WAECHTER Jean
2°P LEVY Maurice
1°A FUCHS Claude
2°A ESCOBAR Roger, FRECH Georges

RÉCITATION FRANCAISE

1°P FRECH Georges
2°P DAVILA Charles
1°A VOGLEVETTE Guy
2°A WAECHTER Jean, PEGLION Claude

ANGLAIS

1°P DAVILA Charles
2°P MARRACHE Edmond
1°A WAECHTER Jean
2°A LABITTE Georges

ARABE DIALECTAL

1°P FRECH Georges
2°P LEVY Maurice
1°A DAVILA Charles
2°A GUETH Claude

HISTOIRE

1°P PEGLION Claude
2°P DAVILA Charles
1°A FRECH Georges
2°A WAECHTER Jean

GÉOGRAPHIE

1°P WAECHTER Jean
2°P LABITTE Georges
M.P FRECH Georges
1°A PEGLION Claude
2°A VOGLEVETTE Guy

MATHÉMATIQUES

1°P ESCOBAR Roger
2°P DAVILA Charles
1°A LABITTE Georges
2°A MAYERUS Donald

SCIENCES NATURELLES

1°P MAYERUS Donald
2°P DAVILA Charles
M.P FRECH Georges
1°A FUCHS Claude
2°A ESCOBAR Roger

DESSIN

1°P FUCHS Claude
2°P MAYERUS Donald
1°A LABITTE Georges
2°A GALVAN Vincent

TRAVAUX MANUELS

1°P LABITTE Georges
2°P FUCHS Claude
1°A WAECHTER Jean
2°P ESCOBAR Roger

ÉDUCATION PHYSIQUE

(Cours communs 5°1, 5°2, 5°3, 5°T)

GROUPE I

P. DUGAST Gérard
A. AUFRAY Henri

GROUPE II

P. FUCHS Claude
A. GUETH Claude

CLASSE DE 4° I -Classique -

PRIX D'EXCELLENCE : FRADE Gilbert

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Félicitations:** FRADE Gilbert

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements:** RONSIN Jean-Claude

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: BOUTET Michel, LOMBARDINO Anne-Marie, PUCCINI Paule FRADE Gilbert, RONSIN Jean-Claude, MATHIEU Daniel, RESSOUCHES Paule, ROSTANE Mustapha, CARRIOU Liliane, SALIBA Georges, ABENHAIM David, BARON François, BASTIDE Jean-Claude, BOUSSELHAM Zahra, MARRACHE Armand, PELISSIER Michel, VELTER André.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P PELISSIER Michel
2°P RONSIN Jean-Claude, SACAZE Bernadette
1°A RESCOUCIIES Paule
2°A BOUTET Michel, CARRIOU Liliane et BARON François

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P FRADE Gilbert
2°P RESSOUCHES Paule
1°A LOMBARDINO Anne-Marie
2°A RONSIN Jean-Claude, TORRES Jeanne

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P SALIBA Georges
2°P FRADE Gilbert
1°A RONSIN Jean-Claude
2°A MATHIEU Daniel

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P MATHIEU Daniel
2°P RONSIN Jean-Claude
1°A VELTER André
2°A LOMBARDINO Anne-Marie
3°A PUCCINI Paule

VERSION LATINE

1°P FRADE Gilbert
2°P MATHIEU Daniel
1°A RONSIN Jean-Claude

THÈME LATIN

1°P FRADE Gilbert
2°P RONSIN Jean-Claude
1°A MATHIEU Daniel

GREC

P. FRADE Gilbert

HISTOIRE

1°P RONSIN Jean-Claude
2°P FRADE Gilbert
1°A MATHIEU Daniel
2°A ABENHAIM David
3°A PELISSIER Michel

GÉOGRAPHIE

1°P FRADE Gilbert
2°P PUCCINI Paule, RONSIN Jean-Claude et MATHIEU Daniel
1°A MARRACHE Armand
2°A LOMBARDINO Anne-Marie
3°A VELTER André

MATHÉMATIQUES

1°P FRADE Gilbert
2°P PUCCINI Paule
1°A BOUTET Michel, RESSOUCHES Paule et SALIBA Georges

DESSIN

1°P ABENHAIM David
2°P TORRES Jeanne
1°A CARRIOU Liliane
2°A PUCCINI Paule, SALIBA Georges

ÉDUCATION PHYSIQUE -Filles -

P. BELBEOCH Jacqueline
A. RESSOUCHES Paule

ÉDUCATION PHYSIQUE -Garçons -

P. MARRACHE Armand
A. BASTIDE Jean-Claude

TRAVAUX MANUELS -Filles -

P. PUCCINI Paule.
A. LOMBARDINO Anne-Marie

TRAVAUX MANUELS -Garçons -

P. GERARDOT Roger
M.P ABENHAIM David
A. LEFEVRE Michel, SALIBA Georges

CLASSE DE 4° II -Moderne-

PRIX D'EXCELLENCE : Réservé

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE: Encouragements: PRINCE Christiane

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : BOYER Charles, LEFEVRE Colette, MAYERUS Éliane, BRAGHIM Maryse, FIPPET Liliane, MEUNIER Jacqueline, PRINCE Christiane.

COMPOSITION FRANÇAISE

1°P LEFEVRE Colette
M.P BOYER Gérard
1°A BENSOUSSAN Rachel
2°A BRAGHIM Maryse
3°A LAURENT Jean-Claude

GÉOGRAPHIE

1°P MEUNIER Jacqueline
2°P MAYERUS Éliane
M.P BOYER Gérard
1°A LAURENT Jean-Claude
2°A LEFEVRE Colette
3°A DESPREZ Gérard

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P BRAGHIM Maryse
2°P FIPPET Liliane
1°A ZAFRANY Anna

MATHÉMATIQUES

1°A LEFEVRE Colette
2°A FIPPET Liliane

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P BOYER Gérard
2°P FIPPET Liliane
1°A LAURENT Jean-Claude
2°A PRINCE Christiane
3°A BRAGHIM Maryse

DESSIN

1°P GRENWELGE Charles
2°P LARRIEU Georges
1°A BRAGHIM Maryse, LAURENT Jean-Claude
2°A RIEUVERNET Michel

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P PRINCE Christiane
2°P RUGGIERI André
1°A MAYERUS Éliane
2°A MEUNIER Jacqueline
3°A ALLEON Monique

ÉDUCATION PHYSIQUE - Filles -

P. FEVRE Chantal
A. BODERE Marie-France

ÉDUCATION PHYSIQUE - Garçons -

P. LAURENT Jean-Claude
A. DESPREZ Gérard

HISTOIRE

1°P MEUNIER Jacqueline
2°P BOYER Gérard
1°A LARRIEU Georges
2°A PRINCE Christiane
3°A RAT François

TRAVAUX MANUELS - Filles -

P. LEFEVRE Colette, MEUNIER Jacqueline
A. MINOZZI Mireille

TRAVAUX MANUELS - Garçons -

P. GOMEZ Jean-Claude
A. LAURENT Jean-Claude

COURS COMMUNS AUX DEUX QUATRIÈMES - 4°I, 4°II -

I° GROUPE

ANGLAIS

1°P MATHIEU Daniel
2°P FRADE Gilbert
1°A BOUTET Michel
2°A ABENHAIM David

ESPAGNOL

1°P MATHIEU Daniel
2°P PUCCINI Paule
1°A VELTER Andrée
2°A LOMBARDINO Anne-Marie
et GERARDOT Roger

SCIENCES NATURELLES

1°P RONSIN Jean-Claude
2°P MATHIEU Daniel
1°A TRISTAN Pierre
2°A ABENHAIM David

II° GROUPE

ANGLAIS

1°P ZAFRANY Anna
1°A SALIBA Georges
2°A MARRACHE Armand

ESPAGNOL

1°P GARCIA Annie
2°P ESCLAPEZ Amélie
1°A MEUNIER Jacqueline
2°A FIDRY Jacqueline

SCIENCES NATURELLES

1°P VELTER Andrée
2°P BARON François
1°A MARRACHE Armand
2°A LARRIEU Georges

III° GROUPE

ANGLAIS

1°P PRINCE Christiane
2°P BRAGHIM Maryse
1°A GARCIA Annie
2°A LEFEVRE Colette

ESPAGNOL

1°P BRAGHIM Maryse
2°P PRINCE Christiane
1°A BOYER Gérard
2°A LEFEVRE Colette

SCIENCES NATURELLES

1°P BOYER Gérard
2°P PRINCE Christiane
1°A RAYMOND Alain
2°A DESPREZ Gérard

CLASSE DE 4° Technique

PRIX D'EXCELLENCE : SANCHEZ José

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : Encouragements : SANCHEZ José

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR: CIAMPINI Robert, LAHCEN Abdallah, PELISSIER Gérard, SANCHEZ José, VIELLET Jean-Paul.

COMPOSITION FRANCAISE

-Néant -

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

P. SANCHEZ José

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P DOMINGO Roger
2°P PELISSIER Gérard
1°A SEVILLA Maurice
2°A HAYOUN Maurice

RÉCITATION FRANCAISE

1°P DOMINGO Roger
2°P CIAMPINI Robert
M.P FOUILLARD Christian
1°A ESCOBAR Serge
2°A SANCHEZ José

ANGLAIS

1°P DOMINGO Roger
2°P HAYOUN Maurice
A VIELLET Jean-Paul

ARABE DIALECTAL

1°P HAYOUN Maurice
2°P LAHCEN Abdallah

HISTOIRE

1°P VIELLET Jean-Paul
2°P PELISSIER Gérard
1°A DA SILVA Erick
2°A SANCHEZ José
3°A CIAMPINI Robert

GÉOGRAPHIE

1°P CIAMPINI Robert
2°P LAHCEN Abdallah
1°A PELISSIER Gérard
2°A DA SILVA Erick
3°A VIELLET Jean-Paul

MATHÉMATIQUES

1°P VIELLET Jean-Paul
2°P SANCHEZ José
1°A PELISSIER Gérard
2°A CIAMPINI Robert

PHYSIQUE – CHIMIE

1°P SANCHEZ José
2°P PELISSIER Gérard
1°A CIAMPINI Robert
2°A VIELLET Jean Paul

SCIENCES NATURELLES

1°P PELISSIER Gérard
2°P DOMINGO Roger
1°A FOUILLARD Christian
2°A CIAMPINI Robert

DESSIN D'ART

1°P CIAMPINI Robert
2°P MARTINEZ Lucien
1°A FOUILLARD Christian
2°A DA SILVA Erick

ÉDUCATION PHYSIQUE

P. DOMINGO Roger
A. SEVILLA Maurice

TECHNOLOGIE GÉNÉRALE

1°P PELISSIER Gérard
2°P SANCHEZ José
1°A CIAMPINI Robert

TECHNOLOGIE SPÉCIALE

1°P PELISSIER Gérard, SANCHEZ José
1°A CIAMPINI Robert
2°A HAYOUN Maurice

DESSIN INDUSTRIEL

1°P SEVILLA Maurice
2°P SANCHEZ José
1°A MARTINEZ Lucien
2°A CIAMPINI Maurice, DOMINGO Roger

TRAVAUX MANUELS

1°P SANCHEZ José
2°P MARTINEZ Lucien, SEVILLA Maurice
1°A LAHCEN Abdallah

CLASSE DE 3° 1

MENTION DE PRIX D'EXCELLENCE : FAUDRY Daniel.

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements** : KALIFA Suzanne, LARNAUD Louis.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : DESMAREZ Jean-Pierre, LAPEYRE Jean Antoine, FAUDRY Daniel, CAMINO Monique, CORCOS Léon, CARPENTIER Jean Claude, LARNAUD Louis, LESCARE Mireille, SARROTTE Raymond, CLECH Albert, KALIFA Suzanne, POUCHUCQ Clément Jean, ZERHOUNI Ahmed.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P THARREAU Michelle
2°P CORCOS Léon
1°A LANCEAU Philippe
2°A DESMAREZ Jean-Pierre
3°A SAROTTE Raymond

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°P MINOZZI Colette
2°P LARNAUD Louis
1°A DANIEL Nicole
2°A ZERHOUNI Ahmed
3°A KALFON Sylvia

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P ZERHOUNI Ahmed
2°P LARNAUD Louis
M.P FAUDRY Daniel
1°A KALIFA Suzanne
2°A THARREAU Michelle

RÉCITATION FRANCAISE

1°P POUCHUCQ Clément Jean
2°P DUMOLLARD Marie-Thérèse
1°A NAVARRO Monique
2°A DESMAREZ Jean-Pierre

VERSION LATINE

A CORGOS Léon

THEME LATIN

A CORCOS Léon

ANGLAIS

1°P CORCOS Léon
2°P KALIFA Suzanne
M.P FAUDRY Daniel
1°A LARNAUD Louis
2°A CARPENTIER Jean
3°A LAPEYRE Jean-Antoine

ESPAGNOL

1°P KALIFA Suzanne
2°P DESMAREZ Jean-Pierre
1°A CORGOS Léon, ZERHOUNI Ahmed

HISTOIRE

1°P ZERHOUNI Ahmed
2°P CLECH Albert
M.P FAUDRY Daniel
1°A LA PEYRE Jean-Antoine
2°A CORCOS Léon
3°A CARPENTIER Jean

GÉOGRAPHIE

1°P KALIFA Suzanne
2°P LARNAUD Louis, ZERHOUNI Ahmed
M.P FAUDRY Daniel
1°A CLECH Albert
2°A LAPEYRE Jean
3°A CARPENTIER Jean-Claude

MATHÉMATIQUES

1°P CLECH Albert
2°P CORCOS Léon
1°A NAVARRO Monique
2°A LANCEAU Philippe
3°A LARNAUD Louis

SCIENCES NATURELLES

1°P LARNAUD Louis
2°P ZERHOUNI AHmed
1°A CLECH Albert
2°A LAPEYRE Jean
3°A CORCOS Léon

DESSIN

1°P LESCARE Mireille
2°P LESCARE Joëlle
1°A DUMOLLARD Marie-Thérèse et POUCHUCQ Clément Jean
3°A NAVARRO Monique

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 3°I, 3°II)

1°P ABESSERA Perla
2°P DUVERDIER Annie
1°A LESCARE Mireille, LASSAILLY Marie
2°A MONTIPO Josiane

TRAVAUX MANUELS (Garçons).

P. POUCHUCQ Clément Jean
A. DESMAREZ Jean-Pierre

ÉDUCATION PHYSIQUE

(Cours communs 3°I, 3°II)

- FILLES -

Groupe I

P. GRENWELGE Georgette
A. LESCARE Joëlle

Groupe II

P. KALFON Sylvia
M.P FILIPE Adeline, KALIFA Suzanne & MERCEREAU Nicole
A. LE MARIE Anne-Marie

- GARÇONS -

P. POUCHUCQ Clément Jean
A. LAPEYRE Jean-Antoine

CLASSE DE 3^o II

PRIX D'EXCELLENCE : GRAIL Alex

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements** : GRAIL Alex

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : ABESSERA Perla, GRAIL Alex, MONTIPO Josiane, DUVERDIER Annie, LASSAILLY Marie-Christine, LE MENE Édith, ROYER Jeannette.

COMPOSITION FRANCAISE

1^oA TOMASSO Claude
2^oA MONTIPO Josiane
3^oA OHAYON Marie

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1^oP ABESSERA Perla
2^oP OHAYON Marie
M.P IADDADEN Fadela, BOUCHON Françoise
1^oA BERLAND Marc
2^oA DUVERDIER Annie, ROSILIO Edna & TOMASSO Claude

INSTRUCTION CIVIQUE

1^oP GRAIL Alex
2^oP CAROTCHI Roger
1^oA COHEN Robert
2^oA ABENHAIM Eva
3^oA BOUCHON Françoise

RÉCITATION FRANCAISE

1^oP ROYER Jeannette
2^oP MEURIOT Annie
M.P. IHADDADEN Fadela
1^oA LE MARIE Anne-Marie
2^oA CHARBIT Gisèle
3^oA DUVERDIER Annie

ANGLAIS

1^oP ROYER Jeannette
2^oP FILIPE Adeline
1^oA ROSILIO Edna
2^oA DUVERDIER Annie

ESPAGNOL

1^oP GRAIL Alex
2^oP TOMASSO Claude
1^oA DUVERDIER Annie
2^oA ROYER Jeannette

ARABE CLASSIQUE

P. OHAYON Marie

ARABE DIALECTAL

1^oP ABENHAIM Eva
1^oA COHEN Robert
2^oA CAROTCHI Roger

HISTOIRE

1^oP GRAIL Alex
2^oP CAROTCHI Roger
1^oA BOUCHON Françoise
2^oA FILIPE Adeline
3^oA JARLOT Jean

MATHEMATIQUES

1^oP GRAIL Alex
2^oP CAROTCHI Roger
1^oA JARLOT Jean
2^oA LASSAILLY Marie
3^oA DUVERDIER Annie

SCIENCES NATURELLES

1^oP GRAIL Alex
2^oP BOUCHON Françoise
1^oA ABESSERA Perla
2^oA DUVERDIER Annie
3^oA FILIPE Adeline, LE MENE Edith

DESSIN

1^oP DUVERDIER Annie
2^oP LE BIRAN Gabrielle
1^oA GRENWELGE Georgette
2^oA LE MARIE Anne-Marie
3^oA TOMASSO Claude

TRAVAUX MANUELS (Filles)

(Cours communs 3^oI, 3^oII)

1^oP ABESSERA Perla
2^oP DUVERDIER Annie
1^oA LESCARE Mireille, LASSAILLY Marie
2^oA MONTIPO Josiane

TRAVAUX MANUELS (Garçons)

P. BELBEOCH Michel
A. BERLAND Marc

ÉDUCATION PHYSIQUE (Filles)

(Cours communs 3^oI, 3^oII)

GROUPE I

P. GRENWELGE Georgette
A. LESCARE Joëlle

GROUPE II

P. KALFON Sylvia
M.P. FILIPE Adeline, KALIFA Suzanne & MERCEREAU Nicole
A. LE MARIE Anne Marie

ÉDUCATION PHYSIQUE (Garçons)

P. BELBEOCH Michel
A. BELJELTI Hassan

GÉOGRAPHIE

1^oP BOUCHON Françoise
2^oP TOMASSO Claude
1^oA CAROTCHI Roger
2^oA FILIPE Adeline
3^oA GRAIL Alex

CLASSE DE 3° T

PRIX D'EXCELLENCE : ESPLAAS Édouard, MATHIEU Michel

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : Encouragements : ESPLAAS Édouard, MATHIEU Michel.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : ESPLAAS Édouard, BOUGANIM Judas, JOLY Michel, MATHIEU Michel, MELENDEZ José.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P BOUGANIM Judas
1°A JOLY Michel
2°A LLORET Jean-Pierre
3°A KALADGEW Alexandre

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

1°A BOUGANIM Judas
2°A JOLY Michel

INSTRUCTION CIVIQUE

1°P MATHIEU Michel
2°P ESPLAAS Édouard
1°A BOUGANIM Judas, KALADGEW Alexandre

RÉCITATION FRANCAISE

1°P ESPLAAS Édouard
2°P BOUGANIM Judas, MELENDEZ José
1°A LLORET Jean-Pierre
2°A MATHIEU Michel

ANGLAIS

ARABE DIALECTAL

1°P LEVY Jacques
2°P BOUGANIM Judas
1°A LECACHEUR Serge
2°A LLORET Jean-Pierre

HISTOIRE

1°P ESPLAAS Édouard
2°P BOUGANIM Judas
1°A MATHIEU Michel
2°A MELENDEZ José

GÉOGRAPHIE

1°P ESPLAAS Édouard
2°P MATHIEU Michel
1°A BOUGANIM Judas
2°A MELENDEZ José

MATHÉMATIQUES

1°P ESPLAAS Édouard
2°P KALADGEW Alexandre
M.P MATHIEU Michel

PHYSIQUE - CHIMIE

1°P BOUGANIM Judas
2°P MATHIEU Michel
1°A ESPLAAS Édouard
2°A MELENDEZ José

SCIENCES NATURELLES

1°P MATHIEU Michel
2°P LECACHEUR Serge
1°A ESPLAAS Édouard
2°A KALADGEW Alexandre

DESSIN

ÉDUCATION PHYSIQUE

1°P KALADGEW Alexandre
A. MELENDEZ José

TECHNOLOGIE GÉNÉRALE

1°P ESPLAAS Édouard
2°P MATHIEU Michel
1°A MELENDEZ José
2°A SALAUN Bernard

TECHNOLOGIE SPÉCIALE

1°P ESPLAAS Édouard
2°P MELENDEZ José
1°A MATHIEU Michel
2°A KALADGEW Alexandre

TECHNOLOGIE DE CONSTRUCTION

1°P MATHIEU Michel
2°P ESPLAAS Édouard
1°A BOUGANIM Judas

DESSIN TECHNIQUE

1°P KALADGEW Alexandre
2°P ESPLAAS Édouard
1°A MELENDEZ José
2°A VACHON Christian

TRAVAUX MANUELS

1°P ESPLAAS Édouard
2°P KALADGEW Alexandre
1°A MELENDEZ José
2°A MATHIEU Michel

ADMIS À L'ÉCOLE DES APPRENTIS MÉCANICIENS DE L'AIR : KALADGEW Alexandre

CLASSE DE 2° I

PRIX D'EXCELLENCE : DUOT Jean-Pierre

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : Encouragements : DUOT Jean-Pierre

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : DOP Claudine, FAURE Jean, TOURNEAUX Jacqueline, CHAIR Yvon, DUOT Jean-Pierre, LEBEDEFF Marie Claire, NEUTS Danielle.

COMPOSITION FRANÇAISE

- 1°A MIKITIUK Alla
- 2°A FUCHS Michelle
- 3°A LANTOINE Sylviane

ORTHOGRAPHE ET GRAMMAIRE

- P. LAPEYRE Yves
- 1°A LANTOINE Sylviane
- 2°A DUOT Jean-Pierre

VERSION LATINE

- A. LAPEYRE Yves, MICHEL Yves

THÈME -LATIN

- A. CAMINO Michelle

ANGLAIS

- 1°A LEBEDEFF Marie-Claire
- 2°A PUISSOCHET Pierre
- 3°A BEAURPERE Annie
- 4°A TOURNEAUX Jacqueline

ESPAGNOL

- 1°P DUOT Jean-Pierre
- 2°P MIKITIUK Alla
- 1°A LAPEYRE Yves
- 2°A FAURE Chantal

HISTOIRE

- 1°P DUOT Jean-Pierre
- 2°P CHAIR Yvon
- 1°A FUCHS Michelle
- 2°A FAURE Chantal

GÉOGRAPHIE

- 1°P DUOT Jean-Pierre, MICHEL Yves
- 1°A LAPEYRE Yves
- 2°A FAURE Chantal

MATHÉMATIQUES

- 1°P CHAIR Yvon
- 2°P FAURE Jean
- 1°A TOURNEAUX Jacqueline
- 2°A NEUTS Danielle

PHYSIQUE

- SECTION B -

- 1°P LAPEYRE Yves
- 2°P MICHEL Yves

- SECTION M -

- 1°P FAURE Chantal
- 2°P CHAIR Yvon

CHIMIE

- SECTION B -

- 1°P LAPEYRE Yves
- 2°P MICHEL Yves
- 1°A BEAURPERE Annie

- SECTION M -

- 1°P FAURE Jean
- 2°P DUOT Jean-Pierre
- 1°A LEBEDEFF Marie-Claire

DESSIN

- 1°P FUCHS Michelle
- 2°P BEAURPERE Annie, NEUTS Danielle
- 1°A DOP Claudine, CHAIR Yvon
- 2°A LORIEUX Daniel

ÉDUCATION PHYSIQUE -Filles -

- P. MIKITIUK Alla
- M.P LANTOINE Sylviane
- A. LEBEDEFF Marie-Claire

ÉDUCATION PHYSIQUE -Garçons-

- P. MICHEL Yves
- A. CHAIR Yvon

CLASSE DE 2° II

PRIX D'EXCELLENCE : ZAYTSEFF Véronique

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements** : ABENHAIM Lydia. , ROSILIO André, GUILLERM Yvonne, ZAYTSEFF Véronique.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : ABENHAIM Lydia, BENDAVID Rosa, BENSOUSSAN Albert, BOUHADANA Denise, ROSILIO Hilda; ROSILIO André, BECCHI Lucile, GUILLERM Yvonne, BOUSSAROQUE Michèle, CLEMENT René, DAGOT Christiane, DALLE Yves, DORIATH Claude, NAGY Jean, SAUNIER Michel, ZAYTSEFF Véronique

COMPOSITION FRANCAISE

1°P GUILLERM Yvonne, ZAYTSEFF Véronique
1°A NAGY Jean
2°A CLÉMENT René

ORTHOGRAPHE & GRAMMAIRE

1°P ROSILIO André
2°P ROSILIO Hilda
1°A BOUHADANA Denise
2°A NAGY Jean

RÉCITATION FRANÇAISE

1°P ZAYTSEFF Véronique
2°P BENSOUSSAN Albert
1°A BOUSSAROQUE Michèle, CLEMENT René
2°A BECCHI Lucile

ARABE CLASSIQUE

.P. BOUHADANA Denise
A. ROSILIO André

ARABE DIALECTAL

P. BOUHADANA Denise
1°A LABARRERE Christian
2°A ROBILIO André

ANGLAIS

1°P NAGY Jean
1°A GOARANT Nicole
2°A ZAYTSEFF Véronique
3°A DALLE Yves

ESPAGNOL

1°P ZAYTSEFF Véronique
2°P BOUSSAROQUE Michèle
1°A NAGY Jean
2°A GUILLERM Yvonne

HISTOIRE

1°P SAUNIER Michel
2°P ZAYTSEFF Véronique
1°A LABARRERE Christian
2°A DALLE Yves

GÉOGRAPHIE

1°P ZAYTSEFF Véronique
2°P GOARANT Nicole,
M.P GUILLERM Yvonne
1°A ABENHAIM Lydia
2°A ROSILIO André, SAUNIER Michel

MATHÉMATIQUES

1°P ROSILIO André
2°P ABENHAIM Lydia
1°A BENDAVID Rosa
2°A BENSOUSSAN Albert
3°A BOUHADANA Denise

PHYSIQUE

1°P ABENHAIM Lydia
2°P CLEMENT René
1°A LABARRERE Christian
2°A GUILLERM Yvonne

CHIMIE

1°P BENDAVID Rosa
2°P BOUHADANA Denise
1°A ABENHAIM Lydia
2°A ROSILIO André

DESSIN

1°P GOARANT Nicole
2°P DALLE Yves
1°A BECCHI Lucile, LAHOUCINE Ahmed
2°A BOUSSAROQUE Michèle

ÉDUCATION PHYSIQUE - Filles -

P. BENDAVID Rosa
A. GUILLERM Yvonne

ÉDUCATION PHYSIQUE - Garçons -

P. LAHOUCINE Ahmed
A. RAYNAL Philippe

CLASSE DE 1^{ère}

PRIX D'EXCELLENCE : POUCHUCQ Jany

PRIX DU CONSEIL DE DISCIPLINE : **Encouragements** : POUCHUCQ Jany, MARRACHE René.

PRIX DU TABLEAU D'HONNEUR : POUCHUCQ Jany , MARRACHE René, OVADIA Colette, ZAFFRANY Jacques, DAUBA Jean-Louis, MICHEL Guy , PASTOR Simone, RATTAZZI Renato, RESSOUCHES Pierre, SEITCHECK Walter, TALLET Claude, WIELEZYNSKA Barbara.

COMPOSITION FRANCAISE

1°P SEITCHECK Walter
2°P GUIEU Jean-Paul
M.P MARTIN-BARBAZ Jean-Louis
1°A OVADIA Colette
2°A MICHEL Guy
3°A MARRACHE René

VERSION LATINE

A. ESNAULT Danielle

ANGLAIS

P. WIELEZYNSKA Barbara
1°A MARRACHE René
2°A POURRUT Pierre

ESPAGNOL

P. WIELEZYNSKA Barbara
1°A POUCHUCQ Jany
2°A STEMLER Gérard

ARABE CLASSIQUE

P. ZAFFRANY Jacques

ARABE DIALECTAL

P. ZERHOUNI Mokhtar
M.P OVADIA Colette
A ZAFFRANY Jacques

HISTOIRE

1°P STEMLER Gérard
2°P MARTIN-BARBAZ Jean-Louis
1°A MARRACHE René
2°A RATTAZZI Renato
3°A GASTAL Maurice

GÉOGRAPHIE

1°P DAUBA Jean Louis
2°P POUCHUCQ Jany
1°A RESSOUCHES Pierre
2°A WIELEZYNSKA Barbara
3°A GASTAL Maurice

MATHÉMATIQUES

1°P POUCHUCQ Jany
2°P GUIEU Jean-Paul
1°A MARTIN-BARBAZ Jean-Louis
2°A SEITCHECK Walter
3°A MARRACHE René

PHYSIQUE - CHIMIE

1°P SEITCHECK Walter
2°P MARTIN-BARBAZ Jean-Louis
1°A POUCHUCQ Jany
2°A MARRACHE René
3°A GUIEU Jean-Paul

ÉDUCATION PHYSIQUE

- Filles-

P. POUCHUCQ Jany
A. ESNAULT Danielle

- Garçons-

P. GRENWELGE François
A. RAYNAL Jean-Jacques